

**ZV Gruppenwasserversorgung
Schöfflisdorf-Steinmaur
8165 Schöfflisdorf**

Budget 2026

Ablieferung an Vorsteherschaft	30.04.2025
Abnahmebeschluss Vorsteherschaft	13.05.2025
Ablieferung an Rechnungsprüfungskommission	30.09.2025
Abnahmebeschluss Rechnungsprüfungskommission	02.11.2025
Abnahmebeschluss Gemeindevorstand Schöfflisdorf	24.11.2025
Abnahmebeschluss Gemeindevorstand Steinmaur	01.12.2025
Veröffentlichung	10.12.2025

Inhaltsverzeichnis

	Seite
Bericht, Anträge und Beschlüsse	2
1 Bericht der Vorsteherschaft	3
2 Anträge und Beschlüsse	4 - 7
Budget	8
3 Finanzierung	9
4 Erfolgsrechnung	10
5 Kostenverteiler Erfolgsrechnung	11 - 12
6 Investitionsrechnungen	keine
Budget - Details	13
7 Erläuterungen zur Erfolgsrechnung	14
8 Erfolgsrechnung	15 - 17
9 Erläuterungen zu den Investitionsrechnungen	18
10 Investitionsrechnung Verwaltungsvermögen	keine
11 Investitionsrechnung Finanzvermögen	keine
Anhang zum Budget	19
12 Abschreibungen und Wertberichtigungen des Verwaltungsvermögens	20 - 21
13 Finanzkennzahlen	22

Kontakt

Zweckverband Gruppenwasserversorgung Schöfflisdorf-Steinmaur

Oberdorfstrasse 2

8165 Schöfflisdorf

Präsident: Alois Buchegger

Rechnungsführerin: Andrea Bosshard

Telefon 044/857 12 44

E-Mail finanzen@schoefflisdorf.ch

Bericht, Anträge und Beschlüsse

Bericht der Vorsteherschaft

Das Budget entspricht grösstenteils dem des Vorjahres.

Bis feststeht, wie es mit dem geplanten Zweckverband Wasserversorgung Wehntal+ (WVW+) weitergeht, werden keine Projekte und Investitionen mehr geplant,

Antrag der Vorsteherschaft

Antrag zum Budget

Die Vorsteherschaft hat das Budget 2026 des Zweckverbands Gruppenwasserversorgung Schöfflisdorf-Steinmaur genehmigt. Das Budget weist folgende Eckdaten aus:

Erfolgsrechnung	Gesamtaufwand	Fr.	45'400
	Gesamtertrag	Fr.	1'000
	Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)	Fr.	-44'400

Der Aufwandüberschuss der Erfolgsrechnung wird gemäss Art. 34 der Zweckverbandsstatuten durch die Verbandsgemeinden getragen:

Gemeinde Schöfflisdorf	Fr.	6'500
Gemeinde Steinmaur	Fr.	37'900
	Fr.	0
	Fr.	0
	Fr.	0
Total	Fr.	44'400

Investitionsrechnung Verwaltungsvermögen	Ausgaben Verwaltungsvermögen	Fr.	0
	Einnahmen Verwaltungsvermögen	Fr.	0
	Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	Fr.	0

Investitionsrechnung Finanzvermögen	Ausgaben Finanzvermögen	Fr.	0
	Einnahmen Finanzvermögen	Fr.	0
	Nettoinvestitionen Finanzvermögen	Fr.	0

Die Vorsteherschaft beantragt den Gemeindevorständen der Verbandsgemeinden, das Budget 2026 des Zweckverbands Gruppenwasserversorgung Schöfflisdorf-Steinmaur zu genehmigen.

8165 Schöfflisdorf, 13.05.2025

Vorsteherschaft Zweckverband Gruppenwasserversorgung Schöfflisdorf-Steinmaur

Präsident
Alois Buchegger

Aktuarin
Andrea Bosshard

Antrag der Rechnungsprüfungskommission

Antrag zum Budget

Die Rechnungsprüfungskommission hat das Budget 2026 des Zweckverbands ZV Gruppenwasserversorgung Schöfflisdorf-Steinmaur in der vom Verbandsvorstand beschlossenen Fassung vom 13. Mai 2025 geprüft. Das Budget weist folgende Eckdaten aus:

Erfolgsrechnung	Gesamtaufwand	Fr.	45'400
	Gesamtertrag	Fr.	1'000
	Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)	Fr.	-44'400

Der Aufwandüberschuss der Erfolgsrechnung wird gemäss Art. 34 der Zweckverbandsstatuten durch die Verbandsgemeinden getragen:

Gemeinde Schöfflisdorf	Fr.	6'500
Gemeinde Steinmaur	Fr.	37'900
	Fr.	0
	Fr.	0
	Fr.	0
Total	Fr.	44'400

Investitionsrechnung Verwaltungsvermögen

Ausgaben Verwaltungsvermögen	Fr.	0
Einnahmen Verwaltungsvermögen	Fr.	0
Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	Fr.	0

Investitionsrechnung Finanzvermögen

Ausgaben Finanzvermögen	Fr.	0
Einnahmen Finanzvermögen	Fr.	0
Nettoinvestitionen Finanzvermögen	Fr.	0

Die Rechnungsprüfungskommission stellt fest, dass das Budget des Zweckverbands Gruppenwasserversorgung Schöfflisdorf-Steinmaur finanzrechtlich zulässig, rechnerisch richtig und finanziell angemessen ist. Die finanzpolitische Prüfung des Budgets gibt zu keinen Bemerkungen Anlass. Die Regelungen zum Haushaltsgleichgewicht sind eingehalten.

Die Rechnungsprüfungskommission beantragt den Gemeindevorständen der Verbandsgemeinden, das Budget 2026 des Zweckverbands Gruppenwasserversorgung Schöfflisdorf-Steinmaur entsprechend dem Antrag des Verbandsvorstands zu genehmigen.

8165 Schöfflisdorf, 2. November 2025

Präsident
Emanuel Rodriguez

Aktuar
Alfons Schmid

Beschluss des Gemeindevorstands der Verbandsgemeinde Schöfflisdorf

Antrag zum Budget

Der Gemeindevorstand der Verbandsgemeinde Schöfflisdorf hat das Budget 2026 des Zweckverbands Gruppenwasserversorgung Schöfflisdorf-Steinmaur am 24. November 2025 entsprechend dem Antrag der Vorsteherschaft genehmigt. Das Budget weist folgende Eckdaten aus:

Erfolgsrechnung

Gesamtaufwand	Fr.	45'400
Gesamtertrag	Fr.	1'000
Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)	Fr.	-44'400

Der Aufwandüberschuss der Erfolgsrechnung wird gemäss Art. 34 der Zweckverbandsstatuten durch die Verbandsgemeinden getragen:

Gemeinde Schöfflisdorf	Fr.	6'500
Gemeinde Steinmaur	Fr.	37'900
	Fr.	0
	Fr.	0
	Fr.	0
Total	Fr.	44'400

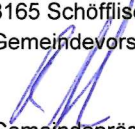
Investitionsrechnung Verwaltungsvermögen

Ausgaben Verwaltungsvermögen	Fr.	0
Einnahmen Verwaltungsvermögen	Fr.	0
Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	Fr.	0

Investitionsrechnung Finanzvermögen

Ausgaben Finanzvermögen	Fr.	0
Einnahmen Finanzvermögen	Fr.	0
Nettoinvestitionen Finanzvermögen	Fr.	0

8165 Schöfflisdorf, 24. November 2025
Gemeindevorstand Verbandsgemeinde Schöfflisdorf


Gemeindepräsident
Rolf Huber


Gemeindeschreiberin
Simone Egli

Beschluss des Gemeindevorstands der Verbandsgemeinde Steinmaur

Antrag zum Budget

Der Gemeindevorstand der Verbandsgemeinde Steinmaur hat das Budget 2026 des Zweckverbands Gruppenwasserversorgung Schöfflisdorf-Steinmaur am 1. Dezember 2025 entsprechend dem Antrag der Vorsteherschaft genehmigt. Das Budget weist folgende Eckdaten aus:

Erfolgsrechnung

Gesamtaufwand	Fr.	45'400
Gesamtertrag	Fr.	1'000
Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)	Fr.	-44'400

Der Aufwandüberschuss der Erfolgsrechnung wird gemäss Art. 34 der Zweckverbandsstatuten durch die Verbandsgemeinden getragen:

Gemeinde Schöfflisdorf	Fr.	6'500
Gemeinde Steinmaur	Fr.	37'900
	Fr.	0
	Fr.	0
	Fr.	0
Total	Fr.	44'400

Investitionsrechnung Verwaltungsvermögen

Ausgaben Verwaltungsvermögen	Fr.	0
Einnahmen Verwaltungsvermögen	Fr.	0
Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	Fr.	0

Investitionsrechnung Finanzvermögen

Ausgaben Finanzvermögen	Fr.	0
Einnahmen Finanzvermögen	Fr.	0
Nettoinvestitionen Finanzvermögen	Fr.	0

8162 Steinmaur, 1. Dezember 2025
Gemeindevorstand Verbandsgemeinde Steinmaur

Gemeindepräsident
Andreas Schellenberg

Gemeindeschreiberin
Edit Lee

Budget

Finanzierung

Finanzierung	Gesamthaushalt Budget 2026	Allgemeiner Haushalt Budget 2026	Eigenwirtschaftsbetriebe Budget 2026
+ Ertragsüberschuss	0	0	
- Aufwandüberschuss	0	0	
+ Betriebsgewinne Eigenwirtschaftsbetriebe (Einlagen in Spezialfinanzierung)	-		0
- Betriebsverluste Eigenwirtschaftsbetriebe (Entnahmen aus Spezialfinanzierung)	-		0
+ Aufwand für Abschreibungen und Wertberichtigungen	1'200	1'200	0
- Ertrag aus Aufwertungen	0	0	0
+ Einlagen in Spezialfinanzierungen und Fonds	0	0	0
- Entnahmen aus Spezialfinanzierungen und Fonds	0	0	0
+ Einlagen in das Eigenkapital	0	0	0
- Entnahmen aus dem Eigenkapital	0	0	0
Selbstfinanzierung	1'200	1'200	0
./. Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	0	0	0
Finanzierungsüberschuss (+) / Finanzierungsfehlbetrag (-)	1'200	1'200	0
Selbstfinanzierungsgrad (in %)	0%	0%	0%

Selbstfinanzierung: Summe der selbst erwirtschafteten Mittel. Die Selbstfinanzierung ist vergleichbar mit der Kenngrösse des Cashflows. Im Vergleich zum Cashflow erfolgt die Berechnung der Selbstfinanzierung nach einer vereinfachten Methode.

Selbstfinanzierungsgrad: Anteil der Nettoinvestitionen, welche aus eigenen Mitteln finanziert werden können. Mittelfristig sollte der Selbstfinanzierungsgrad im Durchschnitt gegen 100 % sein. Bei einem Wert von über 100 % können die Investitionen vollständig eigenfinanziert werden. Ein Selbstfinanzierungsgrad unter 100 % führt zu einer Neuverschuldung.

Richtwerte	
> 100 %	ideal
80 - 100 %	gut bis vertretbar
50 - 80 %	problematisch
< 50 %	ungenügend

Erfolgsrechnung

Gestuffer Erfolgsausweis		Budget 2026	Budget 2025	Rechnung 2024
30	Personalaufwand	1'600	1'600	1'529.30
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	41'800	39'400	47'451.60
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	0	0	0.00
35	Einlagen in Spezialfinanzierungen und Fonds	0	0	0.00
36	Transferaufwand	2'000	2'000	2'000.00
37	Durchlaufende Beiträge	0	0	0.00
	<i>Total Betrieblicher Aufwand</i>	<i>45'400</i>	<i>43'000</i>	<i>50'980.90</i>
40	Fiskalertrag	0	0	0.00
41	Regalien und Konzessionen	0	0	0.00
42	Entgelte	1'000	1'000	950.00
43	Übrige Erträge	0	0	0.00
45	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen und Fonds	0	0	0.00
46	Transferertrag	0	0	0.00
47	Durchlaufende Beiträge	0	0	0.00
	<i>Total Betrieblicher Ertrag</i>	<i>1'000</i>	<i>1'000</i>	<i>950.00</i>
	Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-44'400	-42'000	-50'030.90
34	Finanzaufwand	0	0	0.00
44	Finanzertrag	0	0	0.00
	Ergebnis aus Finanzierung	0	0	0.00
	Operatives Ergebnis	-44'400	-42'000	-50'030.90
38	Ausserordentlicher Aufwand	0	0	0.00
48	Ausserordentlicher Ertrag	0	0	0.00
	Ausserordentliches Ergebnis	0	0	0.00
	Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	-44'400	-42'000	-50'030.90
	Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)			
39	Interne Verrechnungen: Aufwand	0	0	0.00
49	Interne Verrechnungen: Ertrag	0	0	0.00
	Total Aufwand	45'400	43'000	50'980.90
	Total Ertrag	1'000	1'000	950.00

Kostenverteiler Erfolgsrechnung

Kostenverteiler Erfolgsrechnung

Finanzierung der Betriebskosten

Gemäss Art. 34 der Zweckverbandsstatuten werden die nicht durch Einnahmen gedeckten Betriebskosten von den Verbandsgemeinden getragen. Die Betriebskosten werden im Verhältnis des durchschnittlichen Wasserbezuges der, zum Zeitpunkt der Budgetierung, vorangegangenen 5 Jahre aufgeteilt.

Gemäss Orientierungsschreiben vom 25. Mai 2020 werden im offenzulegenden Verteilschlüssel die Summen aller Funktionen zum Nachvollzug der zu deckenden Betriebskosten ausgewiesen. Danach werden sie auf den Hauptaufgabenbereich umgelegt.

Verteiler	Legislative	Wasserversorgung
Nettoaufwand ER	2'200.00	42'200.00
Umlage Legislative 0110	-2'200.00	2'200.00
Nettoaufwand ER	0.00	44'400.00

Gemeinde	Durchschnittlicher Wasserverbrauch 2020 - 2024	Anteil in %	Budget 2026	Budget 2025
Schöfflisdorf	18'497	14.64%	6'500.00	7'210.00
Steinmaur	107'905	85.36%	37'900.00	34'790.00
Total	126'402	100.00%	44'400.00	42'000.00

Kostenverteiler Erfolgsrechnung

Kostenverteiler Erfolgsrechnung

Berechnung Wasserverbrauch 2020 - 2024 für Verteilschlüssel Budget / Rechnung 2026

Jahr	Schöfflisdorf	Steinmaur	Total
2020	31'950	140'764	172'714
2021	4'958	93'388	98'346
2022	22'155	121'315	143'470
2023	20'637	101'705	122'342
2024	12'783	82'352	95'135
Total 2020 - 2024	92'483	539'524	632'007
Durchschnitt	18'497	107'905	126'402
Anteil in %	14.64	85.36	100.00

Budget - Details

Erfolgsrechnung

Erläuterungen zur Erfolgsrechnung

7

UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG

Kurz und bündig

Das Budget entspricht praktisch demjenigen von 2025. Bis feststeht, wie es mit dem geplanten Zweckverband WWV+ weitergeht, werden keine Projekte mehr geplant.

Erfolgsrechnung

Hauptaufgabenbereiche (Funktionale Gliederung)		Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	Allgemeine Verwaltung Nettoergebnis	2'200	2'200	2'400	2'400	2'235.50	2'235.50
1	Öffentliche Ordnung und Sicherheit Nettoergebnis						
2	Bildung Nettoergebnis						
3	Kultur, Sport und Freizeit Nettoergebnis						
4	Gesundheit Nettoergebnis						
5	Soziale Sicherheit Nettoergebnis						
6	Verkehr und Nachrichtenübermittlung Nettoergebnis						
7	Umweltschutz und Raumordnung Nettoergebnis	43'200	1'000 42'200	40'600	1'000 39'600	48'745.40	950.00 47'795.40
8	Volkswirtschaft Nettoergebnis						
9	Finanzen und Steuern Nettoergebnis						
Total Aufwand / Ertrag		45'400	1'000	43'000	1'000	50'980.90	950.00
Ertragsüberschuss / Aufwandüberschuss			44'400		42'000		50'030.90
Total		45'400	45'400	43'000	43'000	50'980.90	50'980.90

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen		Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	ER Total Aufwand / Ertrag	45'400	45'400	43'000	43'000	50'980.90	50'980.90
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	2'200		2'400		2'235.50	
	Nettoergebnis		2'200		2'400		2'235.50
01	Legislative und Exekutive	2'200		2'400		2'235.50	
	Nettoergebnis		2'200		2'400		2'235.50
0110	Legislative	2'200		2'400		2'235.50	
	Nettoergebnis		2'200		2'400		2'235.50
3130.00	Dienstleistungen Dritter	400		400		400.00	
3132.00	Honorare externe Beratungen, Gutachten, Fachexpertisen usw.	500		500		540.50	
3132.04	Externe Rechnungsprüfung	1'300		1'500		1'295.00	
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	43'200	1'000	40'600	1'000	48'745.40	950.00
	Nettoergebnis		42'200		39'600		47'795.40
71	Wasserversorgung	43'200	1'000	40'600	1'000	48'745.40	950.00
	Nettoergebnis		42'200		39'600		47'795.40
7102	Wasserwerk (ZV GWV Schöfflisdorf-Steinmaur)	43'200	1'000	40'600	1'000	48'745.40	950.00
	Nettoergebnis		42'200		39'600		47'795.40
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	1'600		1'600		1'529.30	
3118.00	Anschaffung immaterielle Anlagen	300					
3120.01	Ver- und Entsorgung	22'000		19'000		22'981.85	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	4'000		5'000		3'192.60	
3131.00	Planung und Projektierung Dritter					4'901.10	
3132.10	Honorar Wasserproben	6'500		6'500		6'049.85	
3134.00	Sachversicherungsprämien	2'300		1'800		2'212.45	
3143.01	Unterhalt Reservoirs, Pumpstationen, Quelfassungen					1'943.30	
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	1'100		1'100		562.45	
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	1'000		1'000		1'037.75	

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen		Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3192.00	Abgeltung von Rechten	2'400		2'600		2'334.75	
3612.00	Entschädigungen an Gemeinden und Zweckverbände	800		800		800.00	
3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an Gemeinden und Zweckverbände	1'200		1'200		1'200.00	
4240.00	Benützungsgebühren und Dienstleistungen		900		900		900.00
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		100		100		50.00
9	FINANZEN UND STEUERN		44'400		42'000		50'030.90
	Nettoergebnis	44'400		42'000		50'030.90	
99	Nicht aufgeteilte Posten		44'400		42'000		50'030.90
	Nettoergebnis	44'400		42'000		50'030.90	
9998	Abschluss Zweckverband		44'400		42'000		50'030.90
	Nettoergebnis	44'400		42'000		50'030.90	
4612.00	Entschädigungen von Gemeinden und Zweckverbänden		44'400		42'000		50'030.90

Investitionsrechnung

Erläuterungen zur Investitionsrechnung

7

UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG

Kurz und bündig

Bis auf weiteres werden keine Investitionen geplant.

Anhang zum Budget

Anhang

Abschreibungen und Wertberichtigungen des Verwaltungsvermögens

Funktion / Sachgrp	Aufgabenbereich	Budget	Budget	Rechnung
		2026	2025	2024
		1'200	1'200	1'200.00
7102	Wasserwerk (ZV GWV Schöfflisdorf-Steinmaur)	1'200	1'200	1'200.00
3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an Gemeinden und Zweckverbände	1'200	1'200	1'200.00

Anhang

Abschreibungen und Wertberichtigungen des Verwaltungsvermögens / Zusammenzug

Bezeichnung	Sachkonto	Budget 2026	Budget 2025	Rechnung 2024
Abschreibungen VV		1'200	1'200	1'200.00
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	33	0	0	0.00
Wertberichtigungen Darlehen VV	364	0	0	0.00
Wertberichtigungen Beteiligungen VV	365	0	0	0.00
Abschreibungen Investitionsbeiträge	366	1'200	1'200	1'200.00

Anhang

Finanzkennzahlen

	Budget 2026	Budget 2025	Rechnung 2024		
Schöfflisdorf	1'400	1400	1411		
Steinmaur	3'700	3700	3705		
-	0				
-	0				
-	0				
Total Einwohner der Verbandsgemeinden	5'100	5'100	5'116		Richtwerte
Selbstfinanzierungsgrad	n. a.	n. a.	n. a.	> 100 %	ideal
Anteil der Nettoinvestitionen, der aus eigenen Mitteln finanziert werden kann.				80 - 100 %	gut bis vertretbar
				50 - 80 %	problematisch
				< 50 %	ungenügend
Zinsbelastungsanteil	0%	0%	0%	0 - 4 %	gut
Anteil des laufenden Ertrags, welcher durch den Nettozinsaufwand gebunden ist.				4 - 9 %	genügend
				> 9 %	schlecht